

2015년도 4-H국제교환(IFYE) 파견훈련자 모집 안내

1. 4-H국제교환훈련(IFYE)란

- International 4-H Youth Exchange (이하 IFYE)는 우리말로 4-H국제교환훈련으로 사용하고 있음. 한국4-H본부가 주관하고 한국4-H국제교류협회와 협력하여 매년 추진되는 이 프로그램은 대만, 태국, 필리핀, 인도, 미국, 스위스, 캐나다, 핀란드, 캄보디아 등 9개국과 2주 ~ 3개월의 일정으로 교환훈련(파견, 초청)이 이루어지고 있으며, 20명 내외의 회원 및 지도자가 파견되고 있음
- 우리나라는 1963년 4월 미국과 처음으로 한국훈련생 2명과 미국훈련생 1명이 상대국에 교환 파견되어 6개월간 이 프로그램을 추진하기 시작
- 이 프로그램은 미국을 비롯해 아프리카, 아시아, 유럽 등 전 세계적으로 1948년부터 실시된 전 지구적인 프로그램으로 다른 나라의 농촌문화 등 생활양식을 직접 체험함으로써 국제적인 견문을 넓혀 세계평화와 인류공영에 기여할 목적으로 추진되고 있음.

2. 목 적

청소년들에게 외국의 4-H활동과 농업·농촌체험, 문화교류의 기회를 제공함으로써

- 1) 글로벌 리더십과 국제적 견문확대를 도모하고 외국4-H와의 상호교류를 통한 우의증진을 추구함
- 2) ‘한국4-H의 세계화’를 선도할 핵심역량을 선발하여 외국에 파견 및 외국4-H와의 연대 강화

3. 추진방향

- IFYE참가자는 가족의 일원으로 외국 농가에 체류하면서 농작업을 통한 농업기술 습득 및 농촌체험, 새로운 사람들과의 만남, 문화체험을 통해 리더십과 커뮤니케이션 스킬을 향상시키는 등 자기성장을 경험하고 세계에 대한 통찰력을 신장토록 함
- 교류대상국과의 4-H활동교류 및 문화 체험을 통한 국제적 이해(International Understanding) 확대 및 상호 우의증진

- 훈련생의 왕복 항공료 부담은 파견국가에서, 현지 체제훈련비는 초청국가에서 부담 (단, 개인적 비용 지출은 제외)
- 자발적인 경쟁을 통해 커뮤니케이션 스킬과 능동적 도전의식을 갖춘 회원 및 지도자를 선발키 위해 4-H신문 및 인터넷 등을 통한 공개모집으로 선발
- 외국어능력 평가를 통한 참가대상자 확정 및 사전교육(Orientation) 철저
- 한국4-H국제교류협회와 연계를 통해 파견이수자들이 ‘한국4-H의 세계화’에 선도적 역할을 할 수 있도록 긍지와 사명감을 고취

4. 주요활동

- 외국의 4-H활동 교류(캠프, 국제세미나), 유관기관 및 농업관련 기관 방문



- 농가입주(Farm-stay) 또는 홈스테이(Home-stay)를 통한 외국 현지 문화 직접체험



○ 해외문화체험, 역사유적지 견학 및 훈련평가



※ 4-H국제교환훈련은 홈스테이 (또는 팜스테이)를 기본으로 하며 일반 해외연수와는 달리 통역이나 가이드 없이 외국의 새로운 가족과 친구를 만들고 국제적 견문과 지식을 넓히는데 도움을 줍니다.

5. 훈련개요

가. 4-H국제교환훈련 교류대상국, 훈련기간, 모집인원 및 참가비

교류대상국	훈 련 기 간	모집인원		참가비
		회원*	지도자*	
대 만	7.13~26 (2주)	4명	2명	30만원
태 국	7.12~25 (2주)	3명	1명	30만원
필리핀	7.13~8.2 (3주)	2명	—	40만원
인 도	7.13~8.9 (4주)	1명	—	40만원
스위스	6.25~8.24 (2개월)	1명	—	100만원
미국(지역추후선정)	6.16~8.31 (2.5개월)	1명	—	100만원
미국 몬타나	7. 5~8.31 (2개월)	2명	—	100만원
핀란드	6.25~8.24 (2개월)	1명	—	100만원
총 합	—	15명	3명	—

※ 회원 : 만 19~29세

※ 지도자는 4-H지도교사, 자원지도자, 상근지도자, 4-H담당공무원 등을 말함

※ 참가비의 경우 최종 파견훈련자 확정 후 입금

나. IFYE교류사업 협력기관

- 미 국 : 미국IFYE협회(IFYE National Program)
몬타나주립대학(Montana State University Extension)
- 대 만 : 대만4-H본부(National 4-H Club Association of R.O.C)
- 태 국 : 태국농업지도청(DOAE) 및 태국4-H재단
- 필리핀 : 필리핀IFYE협회 및 농업교육원(IFYE Philippines & ATI)
- 스위스 : 스위스IFYE협회(Swiss IFYE Association)
- 인 도 : 인도IFYE협회(International Farm Youth Exchange Association)
- 핀란드 : 핀란드4-H본부(Finnish 4H Federation)

다. 파견대상자 주요일정

구 분	일시	비고
파견훈련자 모집	3. 15(일)한	이메일, 팩스, 우편접수
파견훈련자 선발 시험	4. 4(토)	-
파견훈련자 최종 선정 발표	4. 10(금)	-
파견훈련자 사전교육	5. 15(금) ~ 16(토)	-
파견국별 파견	6 ~ 8월	파견국별 상이
파견훈련자 평가회	11. 6(금) ~ 7(토)	전년도 IFYE 참가자 참여

6. 참가자격 및 지원서류 제출처

가. 참가자격

〈4-H지도자 참가자격〉

- ① 현재 2년이상 4-H청소년을 지도하고 있는 4-H지도자 (4-H교사, 상근지도자, 자원지도자 등)로서 관내 4-H본부로부터 추천을 받은 자
- ② 영어 또는 해당국 언어 가능자(토익 등 증빙자료 제출)
※ 통역이 없으므로 인솔지도자 어학능력 중요
- ③ 장기간 외국체류가 가능한 신체건강한 자
- ④ 외국4-H훈련생 초청 시 민박(homestay) 제공 가능한 자 우선
- ⑤ 파견대상자 주요일정을 충실히 따를 수 있는 자

〈청소년 지원자격〉

- ① 관내 4-H본부 및 농업기술센터 또는 4-H지도자로부터 추천을 받은 만 19 ~ 29세의 청소년
- ② 장기간 외국체류가 가능한 신체건강한 자로서 우리나라 4-H회원을 대표하여 낯설고 험한 외국 생활체험에 적극 참여할 수 있는 도전정신이 강한 자
- ③ 영어 또는 해당국 언어능력 우수자 우선 선발(평가실시)
※ 통역이 없으므로 어학능력이 중요(영어성적, 토익 등 증빙자료 제출)
- ④ 외국4-H훈련생 초청시 민박(homestay) 제공 가능한 자 우선
- ⑤ 파견대상자 주요일정을 충실히 따를 수 있는 자

나. 지원서류 및 제출처

- 지원서류

- a. 4-H국제교환 파견훈련 신청서 및 자기소개서(지도자/회원) - 붙임양식
- b. 이력서 1통 (자유양식)
- c. 4-H활동에 따른 상훈 및 경력증빙서 (해당자에 한함)
- d. 토익성적표, 학교성적표 등 외국어 능력검증 사본 (해당자에 한함)

- 제출처 :

- 우편 접수 주소 : 우)134-825 서울 강동구 동남로 73길 31 한국4-H본부 국제교류담당자 앞
- 이메일 : sangwonds@4-h.or.kr
- 팩스 : 02-428-0455
- 담당자: 한국4-H본부 김상원 교육연수대리 (T 02-440-1637)

※ 지원마감 : 3월 15일

7. 파견 훈련자 소감문



개인적으로 캐나다에 있으면서 겪은 일들이 너무나 많아 일일이 다 열거하기 어렵지만, 내게 있어서 가장 성숙할 수 있는 기회가 아니었나 싶다. 어학연수, 유학을 통해서는 절대 경험할 수 없는 너무나도 값진 경험을 했다
- 2010년 캐나다 파견자 정해윤 4-H회원 -



Tip-top Switzerland(최고 스위스), 나에게 인생의 전환점이 된 IFYE 국제교환훈련의 기회를 주신 한국4-H본부 감사합니다.
- 2011년 스위스 파견자 정성천 4-H회원 -



핀란드를 다녀와서 나 자신을 한번 되돌아 볼 수 있는 시간이 되었고 농업에 관심이 많았던 나한테도 핀란드 농업은 한국 농업에서 보기 힘든 농업으로 농업에 더 관심이 많아지게 해주었다. 호스트 패밀리와 지내면서 영어실력도 많이 늘었고 지내면서 서로의 문화를 가르쳐 주고 정말 행복했던 시간이었던 것 같다. 기회가 되면 이러한 교류에 또 참가하고 싶다
- 2014년 핀란드 파견자 김주건 4-H회원 -

2015년도 4-H국제교환훈련 파견훈련자 모집

■ 파견 프로그램 참가자 모집 / 신청기한 : 2015년 3월 15일

교류대상국	훈 련 기 간	모집인원		참가비
		회원*	지도자*	
대 만	7.13~26 (2주)	4명	2명	30만원
태 국	7.12~25 (2주)	3명	1명	30만원
필리핀	7.13~8.2 (3주)	2명	-	40만원
인 도	7.13~8.9 (4주)	1명	-	40만원
스위스	6.25~8.24 (2개월)	1명	-	100만원
미국(지역추후선정)*	6.16~8.31 (2.5개월)	1명	-	100만원
미국 몬타나	7. 5~8.31 (2개월)	2명	-	100만원
핀란드	6.25~8.24 (2개월)	1명	-	100만원
총 합	-	15명	3명	

※ 회원 : 만 19~29세

※ 지도자는 4-H지도교사, 자원지도자, 상근지도자, 4-H담당공무원 등을 말함

※ 상대국의 상황에 따라 파견계획에 변경이 있을 수 있음

- 참가자격 : 도전정신과 적극성, 기본적인 외국어능력을 보유한 4-H회원 및 지도자
- 초청가정(Host Family) 신청 시 참가우선권 부여
- 세부계획 및 신청서양식은 4-H홈페이지 알림터 참고 (알림터번호 13759번)

(주소 : www.korea4-h.or.kr/Board/View.aspx?srno=13759&sCate_Code=Notice)

■ 초청프로그램 : 초청가정 모집! ■

초청프로그램도 6월~8월중에 실시될 예정입니다. 4-H국제교환프로그램의 초청가정으로 참여할 4-H회원 및 지도자를 상시 모집하고 있으며 초청가정 리스트에 등록된 가정은 초청프로그램이나 초청행사시 참여요청을 드린 후 참여토록 하고 있습니다. (초청가정 지원양식은 4-H홈페이지 서식자료실 참조)

- 초청가정 지원금 : 1박당 45,000원

※ 문의 : 한국4-H본부 교육연수대리 김상원(02-440-1637, sangwonds@4-h.or.kr)